Resumen de la Delegada
del Informe Sobre los Comités de los Custodios de julio de 2016 Reunión
Comunicado a la Asamblea Imperial de San Diego el 10 de septiembre de 2016

Nota: Cada Comité de los Custodios revisaron las consideraciones adicionales de la Conferencia de Servicios Generales de 2016. Si tienes interés en alguna consideración adicional en la que no ves ningún informe en este documento O si usted tiene interés en participar en cualquiera de los trabajos en curso que pasa a través de nuestros comités locales, no dude en asistir a cualquier reunión de los comités en los que usted tiene interés.

OFICINA DE SERVICIOS GENERALES (OSG)

Últimas noticias---OSG, en 2016, estableció un departamento de Información tecnológica.

COMITÉ DE CUSTODIOS DE LA CONFERENCIA DE SERVICIO GENERAL

Como evidencia de tomar acción en el Consejo de la Conferencia, como Delegada Coordinadora de la Comisión de la Conferencia Sobre el Informe y Carta, fui contactado por el Custodio de este comité. Me informó que el Consejo aprobó una recomendación que existir comunicación regular entre los Coordinadores de Comité de cada directivo y su correspondiente Comité de Conferencia. Esta misma solicitud se hace de los Custodios y Comités de la Conferencia para Grapevine/La Viña. Todos los Coordinadores del Comité de Conferencia ahora antes de la junta del fin de semana proporcionará todos los materiales de fondo de los custodios. Como es apropiado, se eliminará toda la información confidencial de sus copias.

Además, el Coordinador de la Junta de Servicios Generales anunció que la distribución de las actas de la Junta de Servicios Generales incluye a todos los miembros de la Conferencia.

ARCHIVOS

Si hay interés en conocer más o participar en el trabajar de los archivos que se describe a continuación, sepa a tanto los Custodios y Comité de Archivos de la Conferencia se puede acceder a través de nuestros contactos de archivos locales:

Mike S., Área de San Diego Imperial archivista en mksenter2@gmail.com.

Anne, Coordinadora del Comité de Archivos del Área San Diego-Imperial en aha.mmmmmm@gmail.com

Las solicitudes de acceso a los Archivos se han concedido a dos proyectos relacionados con el crecimiento de A.A. en sus estados respectivos. Las solicitudes individuales se han concedido para Texas y California. Otra solicitud fue acceder a materiales de espiritualidad.

El Comité está estudiando la viabilidad de la utilización de una **Página de Flickr** para compartir material archivado. Si usted tiene alguna experiencia con esta herramienta, por favor considere compartir su experiencia con nuestros contactos locales. Este conocimiento puede ayudar a los proyectos o la planificación de una nueva.

El Comité acordó continuar su discusión sobre un nuevo **libro AAWS con los discursos de Bill W. a la Conferencia de Servicios Generales de 1951-1970**.

CONFERENCIA

La SGC 2016 incluye una **prueba de voto electrónico**. El Comité examinó el informe y va a armar un plan para considerar implementación de voto electrónico en la SGC de 2018. El Área de San Diego Imperial intentó esto en un ACM hace unos años. Se ahorra mucho tiempo y es mucho más preciso que el recuento de una votación a mano alzada.

Revisión de artículo de tema de SGC y proceso de selección. Con respecto a la acción recomendable de la Conferencia que "la Junta de Servicios Generales desarrollan una nueva póliza y un plan que mejore el proceso de revisión y selección de programa de la Conferencia de Servicios Generales, proporcionando a los miembros (delegados de área) de la Conferencia un papel en la investigación de antecedentes y selección de temas propuestos a través del proceso de la Conferencia, para entregarla a la 2017 Conferencia de Servicios Generales." Todos los actuales directores, Custodios y personal se les pide para sus pensamientos e ideas sobre cómo delegados a la Conferencia podrían proporcionar un papel en la investigación de antecedentes y selección de temas del programa CSG. En nuestra última llamada con el Custodio de la Región de Pacífico, todos los delegados fueron invitados a compartir sus pensamientos e ideas sobre el tema. La recomendación a la JSG es de tener comunicación regular entre los coordinadores de Comités de los Custodios y sus correspondientes coordinadores de los Comités de Conferencia; y, entre la Junta Directiva de Grapevine/La Viña y el Coordinador del Comité del Grapevine de la Conferencia . El Coordinador del Comité de Custodios en la CSG se comunicará con los Coordinadores de los Comités de Conferencia que no tienen comité de custodios correspondiente. (Ver **Comité de Custodios en la Conferencia de Servicios Generales** en la Página 1 del presente informe).

Plan para traducir material de apoyo de la conferencia. Un Subcomité creará un plan usando todos los métodos posibles para traducir material de apoyo de la Conferencia. Se entregará un informe al Comité de Póliza/Admisiones de la Conferencia de 2017. Proceso y los costos se incluirán. Personal investigará información sobre el uso de voluntarios de traducción ya existentes dentro de la Comunidad y proporcionar esa información a la Subcomisión.

Selección de sitio de Conferencia de Servicio General: Delegados del Panel 67 asistirán a sus conferencias en Rye Brook, Nueva York. El Comité solicitó al Gerente de la OSG para darles un informe financiero sobre el propósito de mover el sitio del CSG 2018 de Rye Brook a New York City.

AA para las fuerzas armadas y sus veteranos: Asignación de este trabajo se ha dado a la oficina de CCP en la OSG.

Delegados Coordinadors en fin de semana de Conferencia de Comités: Cada Comité de la Conferencia es presidida por un delegado. Las Delegados Coordinadores asisten la conferencia el fin de semana de enero para preparar la próxima SGC. Estaos Del. Coordinadores ahora recibirán un ejemplar del trabajo que han hecho los Custodios para el año antes de llegar

para ese fin de semana. El Comité también discutió cómo distribuir los temas del programa entre todos los Comités de Conferencia.

COOPERACIÓN CON LA COMUNIDAD PROFESIONAL (CCP)

"Acerca de AA" es el boletín para profesionales. La edición actual se centra en profesionales de tratamiento. Usted puede suscribirse a la entrega electrónica automática con este enlace: http://www.aa.org/pages/en_US/subscribe-to-about-aa-newsletter-for-professionals

Libro CCP: Las revisiones de la SGC de 2016 se revisaron y se presenten al Departamento Editorial para su inclusión en la siguiente impresión.

Publicaciones de la CCP:

"Tres Charlas a Sociedades Médicas" – un Subcomité fue elegido para continuar la discusión de este tema.

T***ema de Material para Profesionales de la Salud Mental*** - la discusión sobre el desarrollo de este material continúa.

"Problemas que no Sean de Alcohol " –El Comité va enviar a la 2017 Conferencia de Servicio General Comité de CCP una nota para aparecer en la parte inferior de la Página 1, lee:

> Este folleto se deriva de un artículo escrito por el cofundador de A.A. Bill W. en 1958. Por lo tanto, algunos de la palabras/frases pueden ser fechados, pero los temas abordados son frecuentes hoy en día.

"AA en una Mirada" El Comité decidió introducir el panfleto en el Kit de CCP en respuesta a la sugerencia del Comité de Conferencia de CCP para incluirlo. Esto sucederá en la próxima actualización. Aquí está el enlace al documento: http://www.aa.org/assets/en_US/f-1_AAataGlance.pdf

Exhibe el CCP– el Comité convino en crear un tema de agenda permanente para sostener discusiones sobre la efectividad de exhibiciones de la CCP.

Cambios Panfletos del Kit CCP, el Comité acordó que personal enviar un memorándum a los comités de que se trata con sugerencias para la revisión de folletos que caen bajo la competencia de esos comités de otros administradores. Aquí hay un enlace a la lista de los contenidos del Kit CCP: http://www.aa.org/assets/en_US/f-66w_CPC_Kit.pdf

Página de LinkedIn: Fue designado un Subcomité para discutir la viabilidad y potencial aplicación de una página oficial de LinkedIn para CCP comités.

TRATAMIENTO/ACCESIBILIDAD

Lista de Comprobación de Accesibilidad – Comité pide personal para trabajar con el Departamento Editorial para desarrollar una lista que grupos pueden utilizar como inventario para revisar/chequar su accesibilidad a todos alcohólicos a sus grupos. Si el Área de San Diego Imperial tiene una lista de comprobación de accesibilidad, este sería un buen momento para

compartir nuestra experiencia con Comités de Accesibilidad en todas las Áreas de A.A. en los Estados Unidos y Canadá.

"A.A. Directrices en Llevar el Mensaje a los Sordos Alcohólicos": el Comité acordó mantener este artículo en el kit de tratamiento. Aquí está el enlace a la lista de contenido del kit de tratamiento: http://www.aa.org/assets/en_US/f-167w_TF_Kit.pdf

Reemplazar el término "necesidades especiales" con la "Accesibilidad": se está haciendo a la lista de inventario de todos los materiales de AAWS (SMAA); y el departamento editorial revisará panfletos como "A.A. para los Alcohólicos con necesidades Especiales" y "Sirviendo a los Alcohólicos con Necesidades Especiales". Revisiones del "Libro de Accesibilidad" se revisaron y aceptaron los cambios que se reemplace el término "necesidades especiales" con la "accesibilidad".

CORRECCIONES

Revise el **video recién publicado, "Una Nueva Libertad"** que sustituye a "Mejor que Estar Sentado en una Celda." Se puede ver en www.aa.org. La audiencia del vídeo es intentado ser para los encarcelados. Escucha de anuncios para su uso por nuestro Comité H & I.

Servicio de Correspondencia de las Correcciones: hay una necesidad de más hombres "exteriores" de los miembros de A.A. a corresponder con un recluso. Hay una necesidad para los hombres que hablan español, también. Corresponsales de "Fuera" se anima a suscribirse a Grapevine/La Viña Online como un recurso para leer artículos sobre temas en que los reclusos pueden mostrar un interés.

Finanzas y Presupuesto

Ventas netas de la literatura hasta la fecha apuntan a considerablemente delante de presupuesto, tanto como contribuciones. El informe financiero (sin audito) de seis meses reveló que las ventas netas fueron $345.000 o 5.4% por delante de presupuesto, contribuciones $**257,200 o 8% por delante de presupuesto y total gastos de operación fueron $609,600 o 7.4% menos de presupuesto. Beneficio neto durante los seis meses fue de $305,900** en comparación con una pérdida de presupuestado de $897,711. ***(He enviado un correo electrónico al Gerente OSG preguntando si el uso de la cantidad de $897,711 es un error. Pensaba que la pérdida neta para el fin 2016 eran $325.600.)*** Se observó que las ventas en julio empiezen hacerse lentos; sin embargo, las contribuciones han continuado en una vía positiva con el mes aún no cerrado.

El informe financiero no auditado de seis meses para El Grapevina muestra que un ingreso neto de $39,308 contra pérdida presupuestada de $71,494 y que La Vina muestra una pérdida de $80,904 que es más que su proyección presupuestada para una pérdida de $75,825.

Ganancias de ventas la literatura es hasta más de $300,000 para el presupuesto de 2016 y en comparación con el mismo período en el año 2015. El aumento del precio de literatura en 2014 es probablemente la razón para el aumento.

Comité Médico para Jubilados: a partir del 30 de junio de 2016 el valor de la jubilación era alrededor $ 28 millones y la obligación proyectada a partir del 31 de diciembre de 2016 está en $ 34 millones. Estas cantidades siguen siendo consistentes con el año anterior.

Subcomisión de Estudio de Factibilidad está en transición y cambiará su nombre a "Subcomité Sobre la Sostenibilidad de Nuestro Futuro." El cambio de nombre debe ser más coherente con la dirección positiva que ahora están llevando a cabo estos esfuerzos. Miembros de la Subcomisión se determinará por el JSG Coordinador.

La Subcomisión preparó un resumen de las ideas que se dieron cita en las sesiones de estudio de viabilidad de SGC de 2016 que vale la pena examinar. El Subcomité no hará cualquier decisión sobre cualquier idea. Sus decisiones son sólo de explorar y recomendar ideas a la JSG para su consideración y decidir si la Junta debería actuar o reenviar la idea a CSG 2017 para consideración.

Aquí están los resúmenes de los puntos clave de cada uno de los cuatro temas de viabilidad en la SGC 2016: comunicaciones, incrementar ingresos, disminuir gastos y estructura organizativa:

<u>Comunicaciones</u>

- Explorar la viabilidad de una auditoría de medios y comunicaciones para comprender mejor qué y cómo nos comunicamos.
- Explorar cómo mejor utilizar la base de datos FNV (esta es la base de datos de información de los grupos utilizada por los registradores de Área) para más eficiente distribución de información y recursos.
- Explorar lo que significa comunicarse directamente con todos los grupos con la finalidad específica de determinar por qué contribuyen o no contribuyen a OSG. Si un grupo no contribuye, GSO le preguntará qué tienen que hacer diferente para que esos grupos contribuyen.

<u>Aumentar los ingresos</u>

- Explorar la creación de nuevas oportunidades de literatura (impresos y audio) mediante la utilización de los materiales en los archivos de AAWS (SMAA) y cómo estos materiales pueden o no pueden ser afectados por el concepto de "Literatura Aprobada de Conferencia". (AAWS ha comenzado a explorar la idea de nuevos proyectos de literatura y tiene algunas posibilidades en las etapas iniciales de planificación).
- Explorar nuevas fuentes de ingresos, como venta directa de Grapevine/La Viña a las instalaciones de tratamiento.

Disminución de Gastos

- Explorar la estructura de la SGC, como siempre manteniendo la SGC fuera de New York City y reducir su duración por reconfiguración de la agenda.
- Declarar sin duda que la idea de celebrar la SGC cada otro año es una idea que no se considera en éste momento, a menos que el JSG oiría un deseo expresado desde la Comunidad.

Estructura Organizacional

- Explorar la combinación de funciones de la oficina cómo finanzas, tecnología de la información, para promover la eficiencia y ahorrar costes.
- Declarar sin duda que la combinación de las entidades de dos servicio (AAWS/SMAA y Grapevine/La Viña) es una idea que no se considera en éste momento, a menos que el GSB oiría un deseo expresado desde la Comunidad.

COMITÉ INTERNACIONAL

Desarrollo de una Estrategia de Autosuficiencia para la Reunión de Servicio Mundial (RSM) – actualmente, el 70% de los costes de la RSM es cubierto por la estructura de servicio de U.S./Canada. Hay una Subcomisión dedicada a desarrollar la estrategia para la autosuficiencia. Se está trabajando en ideas como la descentralización de los gastos RSM y pidiendo el país anfitrión para asumir más responsabilidad financiera.

El 24 Reunión de Servicio Mundial en Nueva York es octubre 23-27 de 2016 en Rye Brook, NY - El RSM se celebra cada dos años. La 23 RSM se celebró en Varsovia, Polonia con 61 delegados en representación de 41 países. La República Checa, Hong Kong, Irán y Rumania se representan por primera vez. Traducción simultánea estaba disponible en inglés, español, polaco, japonés y ruso. Sus temas iban desde cómo utilizar con eficacia las nuevas tecnologías de comunicación a cómo participar tanto jóvenes como mayores alcohólicos en servicio. (Box 459, Página 1, Vol. 35, núm. 1, primavera de 2015)

CONVENIOS INTERNACIONALES Y FOROS REGIONALES

¿Cuáles son los foros regionales y locales?

Foros regionales que se originaron en 1975 por sugerencia del Dr. Jack Norris, entonces Coordinador de la Junta de Servicios Generales de Alcohólicos Anónimos. Iban a ser fin de semana compartiendo y sesiones informativas diseñadas para ayudar a JSG, SMAA, Inc., la Junta Corporativa del Grapevine y su personal y el personal de Oficina de Servicio General mantenerse en contacto con los miembros de A.A., servidores de confianza y los recién llegados al servicio a través de la estructura de servicio de A.A.. (www.aa.org)

Peticiones en 2017 para foros locales recomendadas para la aprobación por la Junta de Servicios Generales:

- Área 72, Washington occidental
- Área 75 sur Wisconsin
- Área 05, sur de California

Examinar Foros Locales: ha sido nombrada una Subcomisión para revisar lo siguiente: el concepto de foros locales, establecer un número máximo anual de foros locales, interrupción de foros locales y explorar otras opciones.

Cooperación con Oficinas Centrales/Intergrupos en Foros: El Comité habló sobre la cooperación con las Oficinas Centrales/Intergrupos en foros y apoyó la idea de incluir la divulgación a las oficinas en el desempeño de las funciones de los comités de bienvenida.

Exploración de Presentaciones del Foro: El Comité examinó la actualización de la idea de producir videos en formatos de anonimato protegido de presentaciones de los Custodios y administradores de Foros Regionales; y, además, poniéndolos a disposición de la Comunidad en avenidas adicionales, incluyendo aa.org. El Comité señaló que un Comité de OSG dirige a implementación de una producción de video interna. Se entregará un informe sobre el Comité de OSG.

Fuera del Sitio Asistencia a los Foros: El Comité discutió sobre fuera del sitio asistencia a los foros y de dar prioridad a la producción de un foro virtual. El Comité discutió opciones para que la experiencia de los foros sea más accesibles, incluyendo grabar traductores de lenguaje de señas americano (ASL) y de permitir la llamada de conferencia para asistencia de los miembros hispanohablantes.

2020 Convención Internacional (CI) Consultor Gestión Empresa de Selección: El Comité examinó las Solicitudes de Propuestas (SDP) que fueron recibidas en la oferta de servicios de administración para la Convención Internacional de 2020. La SDP fue enviado a 17 firmas y se recibieron cinco respuestas. El Comité acordó seleccionar Talley Management, Inc. como consultores al IC 2020 en Detroit, MI. El contrato está pendiente de las negociaciones. Talley Management Inc. es la empresa misma que administró el 2015 IC en Atlanta. El Comité tomó nota de sus preocupaciones de la experiencia dando lugar a excesos de presupuesto y pide soluciones y propuestas claras abordarse como parte del proceso contractual.

Convenios Internacionales Selección del Sitio: El proceso de votación para la selección de futuros CIs es pospuesto hasta la reunión de octubre de 2016.

Vivienda y transporte para CIs: Ha sido nombrada una Subcomisión para revisar estos procesos. Los costos de vivienda y transporte son responsables por los sobrecostos en el 2015 Atlanta CI.

CI Convenio de Bases de Datos: El omité recomendó a la JSG que la base de datos de CI 2015 y futuras bases de datos de CI estén disponibles para Servicios Mundiales de AA, Inc. y juntas de A.A. Grapevine, Inc. para la comunicación con los registrantes para fines además de la CI. El primer contacto sería de A.A. World Services, con una opción de opt-in.

LITERATURA

Revisión Anual de Literatura de Recuperación – un Subcomité fue designado para desarrollar un plan de cómo se describe en la recomendación de la Conferencia 2016 para incluir una programación sistemática para la revisión anual de los artículos de la literatura de recuperación, teniendo en cuenta contenido, relevancia y utilidad; y priorizados por el lapso de tiempo desde la última revisión.

Folletos:

"***Los Jóvenes y A.A."*** Para revisión en la reunión de octubre de 2016, el Comité pidió el Departamento Editorial que desarrollan el lenguaje para el folleto que sería informar a los miembros sobre conferencias de los jóvenes. **Tenga en cuenta que actualmente es una convocatoria de historias para su uso en una actualización completa de este folleto. La fecha límite de presentación es el 30 de diciembre de 2016.** En la reunión de octubre de 2016, este Comité designará una Subcomisión para revisar las propuestas.

"***Doce Tradiciones Ilustradas***" Por para pedir una revisión de este folleto, asesor de la acción de la Conferencia del 2016, el Comité pidió la entrega del Departamento Editorial una "maqueta" de dos o tres tradiciones a la reunión del Comité de octubre de 2016. Preste atención a la publicación de este folleto para repasarlo y retroalimentar en su nuevo desarrollo. La última revisión de este folleto fue hace 45 años. No esperaremos más de largo ese si no cumple con los necesidades de hoy en día.

Informes de Progreso Están Pendientes para octubre de 2016 Reunión en Relación con:

- "Para la Mujer"
- "AA y los Alcohólicos Gays/Lesbianas"
- Literatura para el alcohólico con problemas de salud mental
- Ampliar la disponibilidad de la literatura de recuperación de "lenguaje sencillo"

Enviado a la Comisión de Literatura de la Conferencia:

- "Preguntas y Respuestas Sobre Patrocinio"-- solicitud de revisión
- Desarrollo de un panfleto para sordos miembros de A.A. – solicitud de revisión
- "Demasiado Joven" – solicitud de jubilación

Literatura y Lengua en Materia de Seguridad – El Comité fue informado que SMAA está elaborando material de servicio que cubre un amplio espectro de la seguridad y A.A. El Comité acordó solicitar un informe de AAWS (SMAA) revisión en su reunión de octubre de 2016. Información del informe se usará para discutir las varias solicitudes que el Comité tiene en la mano para el desarrollo de literatura o lengua sobre el tema de seguridad.

El Comité acordó remitir al Comité de conferencia de 2017 en la literatura una solicitud para considerar desarrollar un panfleto que refleja la experiencia de recuperación de los miembros de A.A. sordos junto con una sugerencia que el Comité de la Conferencia ampliar la discusión para incluir todos los métodos de comunicación (por ejemplo, literatura, vídeo).

NOMINAR

Revisar la Composición, Alcance y Procedimiento: Fue designado un Subcomité para la revisión del trabajo de este Comité. Consideración específica se dará a los temas de una política de diversidad, opciones de inscripción abierta para aberturas en las juntas y posibles vacantes inesperadas en los años cuando está seleccionada una Junta de Servicios Generales.

Consideraciones Adicionales de 2016 para Nominar Comité de Custodios:

Ampliar el número de candidatos para la Junta de Servicios Generales y las Juntas Corporativas – Subcomité designado para revisar hojas de vida.

Presentaciones grabadas de candidatos de Custodio Regional, el Comité tomó ninguna acción en esto, notando que la naturaleza espiritual del Tercer Legado Procedimiento provee oportunidad para la selección del candidato más adecuado.

Procedimientos de votación para la elección de Custodios-en-Gran/Estados Unidos – el Comité examinó la información adicional y acordaron remitir esta solicitud al 2017 CSG Comité Directivo.

Elección proceso para los funcionarios de SMAA, se nombró una Subcomisión para revisar el proceso de elección de los oficiales de SMAA y Grapevine/La Viña.

INFORMACIÓN PÚBLICA

Google-para-Sin Fines de Lucro – un Subcomité ha sido designado para desarrollar un plan de implementación de Google-para-Sin Fines de Lucro que define el ámbito de los servicios.

Cuenta de Twitter - un Subcomité ha sido designado para supervisar el desarrollo de una cuenta de Twitter para llevar el mensaje a las A.A. públicas.

Llevar el Mensaje en Línea – una consideración adicional de 2016 era explorar maneras de orientar a la comunidad en cómo llevar el mensaje de A.A. al público en línea en redes sociales. El Subcomité de Información Pública para un Plan Comprehensiva de Media se ha pedido revisar el material actualmente disponible de la OSG y ofrecer sugerencias a la reunión de octubre de 2016.

Anuncios de Servicio Público (ASPs) , un Subcomité va considerar la adición de un elemento recurrente de la Comité de Conferencia de Información Pública que incluye: A. revisa los anuncios de vídeo actuales de relevancia y utilidad; y B. evaluar la necesidad de un nuevo video ASP.

Distribución Anual de la Carta de Anonimato fueron enviados a 29,000 profesionales. Delegados de Área se señalan como la persona para enfrentar rupturas de anonimato en su escala local de prensa, radio y películas.

ASP "I Have Hope" está ahora en producción en inglés, francés y español ("Tengo Esperanza"). El Comité examinó un proyecto de la solicitud de propuesta para la central de distribución, seguimiento y evaluación del ASP a un costo no debe exceder los $40,000. La distribución está prevista para enero de 2017.

Encuesta de Calidad de Miembro de A.A. 2017 – la Subcomité revisará el proceso y el momento de realización de la encuesta. Esta vez incluirá una encuesta piloto de la electrónica y la adición de una pregunta sobre el idioma hablado en el grupo.

Público Información Plan Comprehensiva de Media – una Subcomité fue nombrado y pidió a las recomendaciones de la reunión de octubre de 2016 para continuar el desarrollo e implementación del Plan Comprehensiva de Media.

Informe de Actividad del Sitio Web: El Comité examinó las actividades de la página web OSG y Grapevine/LaVina. El Coordinador del Comité se comunicará con la Junta Directiva del Grapevine/La Viña para solicitar análisis adicionales del sitio web incluyendo los datos de click-stream.